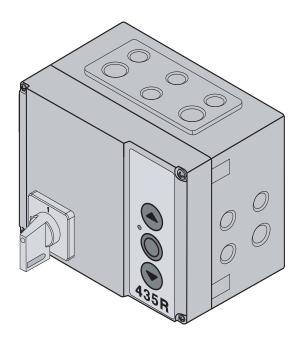
Anleitung für Montage, Betrieb und Service Steuerung für Rolltor / Rollgitter-Antriebe Serie S und K

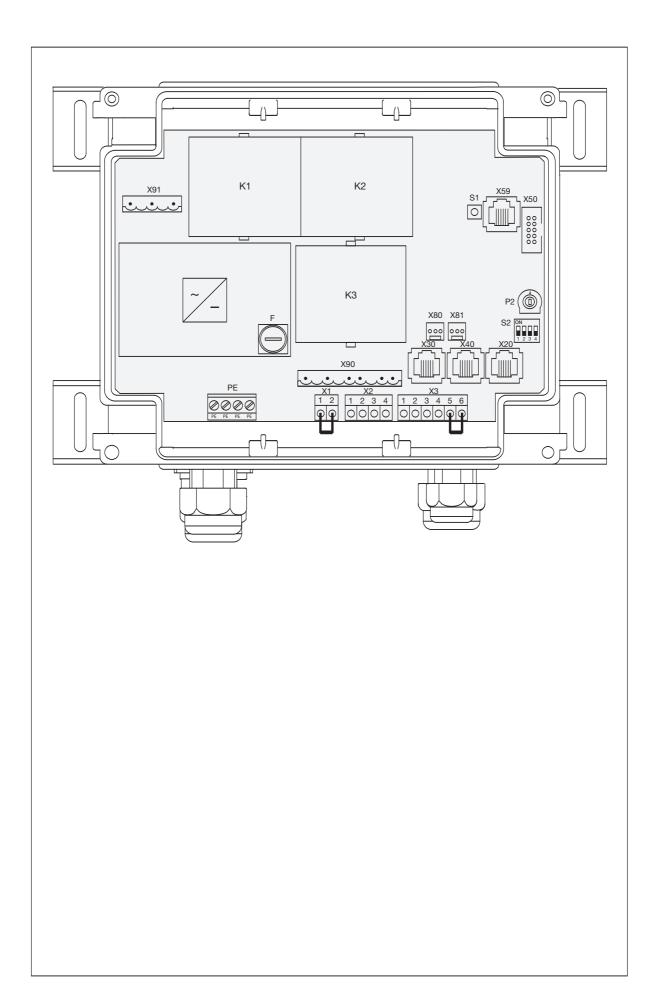


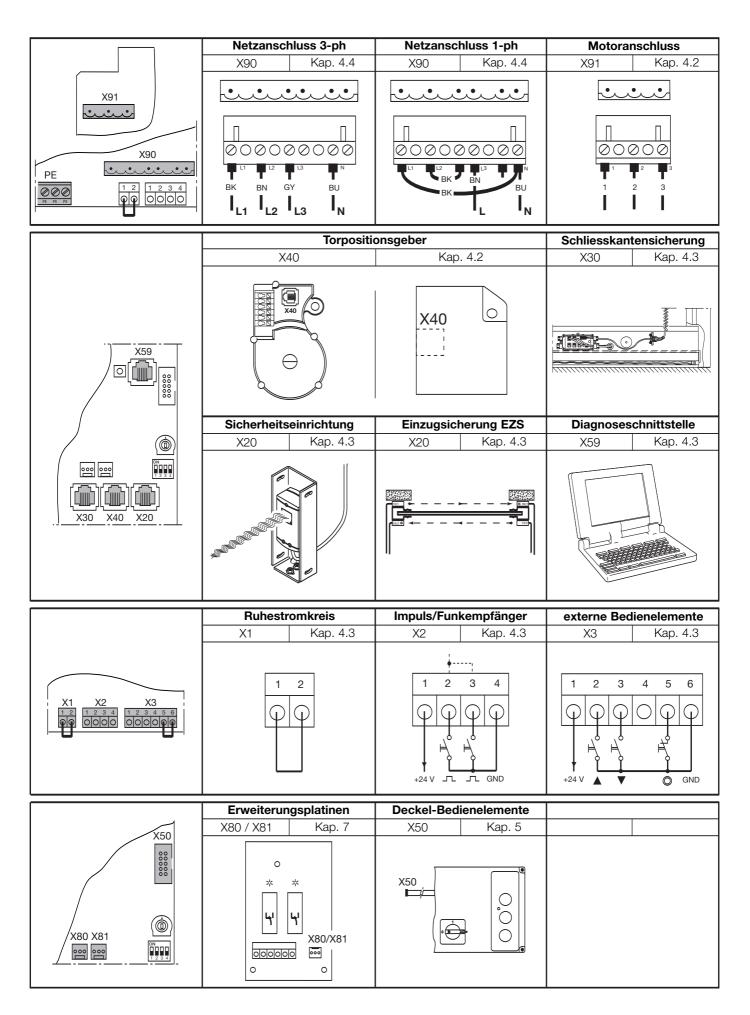
435 R TR25E374



Kapi	tel	Seite	Kapi	tel	Seite
0	Übersichtsseiten vorne		6	Inbetriebnahme	
	Inhaltsverzeichnis	0–2	6.1	Allgemeines zur Inbetriebnahme	6–1
	Innenansicht der Steuerung 435 R	0–3	6.2	Einlernen der Steuerung	6–1
	Übersicht der Anschlüsse	0–4	6.2.1	Vorbereitungen	6–1
			6.2.2	Arbeitsschritt 1	6–2
			6.2.3	Arbeitsschritt 2	6–2
1	Allgemeines		6.2.4	Arbeitsschritt 3	6–2
1.1	Einleitung	1–1	6.2.5	Arbeitsschritt 4	6–3
1.2	Urheberrecht	1–1	6.2.6	SKS-Stopp überprüfen	6–3
1.3	Gewährleistung	1–1	6.3	Korrektur der Endlage Tor-Auf	6–3
1.4	Aufbau der Betriebsanleitung	1–1	6.4	Löschen der Tordaten	6–4
1.5	Farbcode	1–2	6.5	Reaktionen bei betätigten Sicherheitselementen	6–4
1.6	Technische Daten	1–2	6.5.1	Schließkantensicherung an X30	6–4
			6.5.2	Sicherheitseinrichtung an X20	6–4
2	Sicherheit				
2.1	Allgemeines		7	Zubehör und Erweiterungen	
2.2	Bestimmungsgemäße Verwendung		7.1	Allgemeines	
2.3	Persönliche Sicherheit		7.2	Platine Endlagenmeldung	
2.4	Zusammenfassung der Sicherheitshinweise	2–1	7.3	Platine Signalleuchte	
			7.4	Relaisplatine Dauersignal / Wischsignal	
_			7.5	Schließkantensicherung SKS	
3	Montage		7.6	Einzugsicherung EZS	7–6
3.1	Normen und Vorschriften				
3.2	Montagehinweise				
3.2.1	Allgemeines		8	Service	
3.2.2	Montagefüße vertikal		8.1	Allgemeines zum Service	
3.2.3	Montagefüße horizontal		8.2	Stromlose Betätigung des Tores	
3.2.4	Montage direkt auf Wand oder Flächen		8.2.1	Wartungsarbeiten	
3.2.5	Deckelbefestigung		8.2.2	Störungen	
3.2.6	Montage des Erweiterungsgehäuses	3–3	8.3	Fehleranzeige	
			8.4	Sicherungselemente im Steuerungsgehäuse	
			8.4.1	Allgemeines	
4	Elektrischer Anschluss		8.4.2	Sicherung Steuerstromkreis	8-4
4.1	Allgemeines				
4.2	Montage der Verbindungsleitungen des Antriebs				
4.2.1	Anschluss am Antrieb		9	Technische Informationen	
4.2.2	Anschluss an die Steuerung		9.1	Motorverdrahtung	
4.2.3	Anschluss an die Steuerung		9.2	Verdrahtung Ruhestromkreis	9–1
4.3	Anschluss externer Bedien-/Steuerungselemente				
4.3.1	Anschluss der Systemleitungen				
4.3.2	Anschluss der Schraubklemmen				
4.4	Netzanschluss				
4.4.1	Anschluss der Netzanschlussleitung				
4.4.2	Festanschluss am Hauptschalter	4–6			
4.4.3	Anschluss an 3-Phasen-Drehstrom niedriger				
	Spannung				
4.4.4	Vorbereitungen vor dem Einschalten	4–7			
5	Bedienung				
5.1	Funktion der Bedienelemente	5–1			
5.2	Weitere Erläuterungen				
5.3	Bedien-/Steuerungselemente des Steuerungs-				
	gehäuses	5–2			
			1		

0–2 TR25E374





1 Allgemeines

1.1 Einleitung

Sehr geehrter Kunde,

wir bedanken uns, dass Sie sich für ein Qualitäts-Produkt aus unserem Hause entschieden haben. Bitte bewahren Sie diese Anleitung sorgfältig auf!

Beachten Sie bitte die nachfolgenden Hinweise, sie geben Ihnen wichtige Informationen für den Einbau und die Bedienung dieser Steuerung, damit Sie über viele Jahre Freude an diesem Produkt haben.

1.2 Urheberrecht

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung seines Inhalts sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

1.3 Gewährleistung

Für die Gewährleistung gelten die allgemein anerkannten, bzw. die im Liefervertrag vereinbarten Konditionen. Sie entfällt bei Schäden, die aus mangelhafter Kenntnis der von uns mitgelieferten Betriebsanleitung entstanden sind. Wird diese Steuerung abweichend vom definierten Einsatzbereich verwendet, entfällt die Gewährleistung ebenfalls.

1.4 Aufbau der Betriebsanleitung

Modularer Aufbau

Die Betriebsanleitung ist modular aufgebaut. Die Themen sind in einzelne Kapitel getrennt.

Schriftsatz

- Wichtige Informationen im Fließtext sind fett gesetzt.
- Zusatzinformationen und Bildunterschriften sind kursiv gesetzt.
- Seitenzahlen beginnen mit der Kapitelnummer und werden laufend durchgezählt. Beispiel: 3–13 bedeutet Kapitel 3, Seite 13.
- Bildnummern beginnen mit der Seitenzahl und werden laufend durchgezählt. Beispiel 4–12.7 bedeutet Seite 4-12, Bild 7.



Hinweise zur Sicherheit von Personen

Sicherheitshinweise, die auf Gefahren für Leib und Leben hinweisen sind, so wie hier, in einem grauen Kasten mit einem Warndreieck gekennzeichnet.

Hinweise auf Sachgefährdungen

Hinweise auf die Gefahr von Sachschäden und andere wichtige Verhaltensmaßnahmen sind, so wie hier, in einem grauen Kasten gekennzeichnet.

TR25E374 1–1

1.5 Farbcode für Leitungen, Einzeladern und Bauteilen

Die Abkürzungen der Farben für Leitung- und Aderkennzeichnung sowie Bauteilen folgt dem internationalen Farbcode nach IEC 757:

BK = Schwarz BN = Braun

BU = Blau

GD = Gold

= Grün GN

GN/YE = Grün/Gelb

GΥ = Grau

OG = Orange

PΚ = Rosa

RD = Rot

SR = Silber

TQ = Türkis = Violett

VT WH = Weiss

ΥE = Gelb

1.6 **Technische Daten**

Netzanschluss: 400 V, 50 / 60 Hz

230 V, 50 / 60 Hz

400 V 4 kW (10 A / 400 V) Max. Ausgangsleistung 230 V 2 kW (10 A / 230 V) Netzspannung:

Max. Ausgangsleistung

24 V DC, Summenstrom max. 400 mA

Schutzkleinspannung:

Schutzklasse, Schutzart: Schutzklasse I, IP65

2 Sicherheit

2.1 Allgemeines

Diese Steuerung ist bei ordnungsgemäßer und bestimmungsgemäßer Benutzung betriebssicher. Trotzdem können bei unsachgemäßem oder bestimmungswidrigem Umgang Gefahren von ihr ausgehen. Wir weisen deshalb an dieser Stelle in aller Deutlichkeit auf die Sicherheitshinweise in Punkt 2.4 hin.

2.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

Diese Steuerung darf nur in Verbindung mit den Rolltore/Rollgitter-Antrieben Serie S und K verwendet werden. Alle anderen Anwendungen dieser Steuerung bedürfen der Rücksprache mit dem Hersteller.

Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch das Beachten aller Hinweise zur Personen- und Sachgefährdung in dieser Betriebsanleitung und die Einhaltung der landesspezifischen Normen und Sicherheitsvorschriften sowie des Prüfnachweises

Lesen und befolgen Sie ebenfalls die Anleitung für Montage, Betrieb und Wartung des Antriebes.

2.3 Persönliche Sicherheit

Bei allen Handhabungen mit der Steuerung hat die persönliche Sicherheit der damit befassten Personen höchste Priorität.

Wir haben in Kapitel 2.4 alle Sicherheitshinweise der einzelnen Kapitel zusammengefasst. Jede mit der Steuerung befasste Person muss diese Zusammenfassung kennen. Lassen Sie sich von diesen Personen die Kenntnisnahme per Unterschrift bestätigen.

An jedem Kapitelanfang weisen wir auf die Gefahrenmomente hin. Bei Bedarf wird an der entsprechenden Textstelle noch einmal auf die Gefahr hingewiesen.

2.4 Zusammenfassung der Sicherheitshinweise (nach Kapiteln geordnet)

Montage (Kapitel 3)

Bei der Montage müssen Sie Folgendes beachten:



Das Steuerungsgehäuse muss so montiert werden, dass das Tor jederzeit bei der Bedienung einsehbar ist.

Betriebs- / Umgebungstemperatur - 20 °C bis + 60 °C

Elektrischer Anschluss (Kapitel 4)

Beim elektrischen Anschluss müssen Sie Folgendes beachten:



Der Anschluss darf nur von ausgebildetem und autorisiertem Personal entsprechend den örtlichen/landesüblichen elektrischen Sicherheitsvorschriften vorgenommen werden.

Bei unsachgemäßem Anschluss besteht Lebensgefahr!

- Die Steuerung ist für den Anschluss an das öffentliche Niederspannungsnetz vorgesehen.
- Vor dem elektrischen Anschluss ist zu überprüfen, ob der zulässige Netzspannungsbereich der Steuerung mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Die Spannung der Stromversorgung darf maximal ±10 % der Betriebsnennspannung des Antriebs betragen (siehe Typenschild).
- Für den Drehstromantrieb muss ein **Rechtsdrehfeld** der Betriebsspannung vorhanden sein.
- Bauseitig muss für den ortsfesten Netzanschluss der Steuerung eine Vorsicherung **10 A**, entsprechend den örtlichen / landesüblichen Vorschriften, vorgesehen werden.
- Die elektrischen Anschlussleitungen immer von unten in das Steuerungsgehäuse einführen.
- Zur Vermeidung von Störungen sind die Steuerleitungen des Antriebes in einem getrennten Installationssystem zu anderen Versorgungsleitungen mit Netzspannung zu legen.
- Die maximale Leitungslänge zum Anschluss von Befehlsgeräten beträgt 30 m bei einem Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 qmm.
- Spannungsführende Leitungen sind im Rahmen jeder Torprüfung auf Isolationsfehler und Bruchstellen zu überprüfen. Bei einem Fehler sofort die Spannung ausschalten und die defekte Leitung ersetzen.
- Bei Steuerungsgehäusen mit Hauptschalter (optional) muss dieser vor dem Öffnen des Gehäuses auf "0" geschaltet werden.

TR25E374

Inbetriebnahme (Kapitel 6)

Bei der Inbetriebnahme müssen Sie Folgendes beachten:



Vor der Programmierung der Steuerung muss sichergestellt werden, dass sich keine Personen oder Gegenstände im Gefahrenbereich des Tores befinden, da sich bei einigen Einstellungen das Torbewegt.

Zubehör und Erweiterungen (Kapitel 7)

Vor dem Einbau von Zubehör und Erweiterungen müssen Sie Folgendes beachten:



Vor dem Einbau von Zubehör und Erweiterungen ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.

- Nur vom Hersteller für diese Steuerung freigegebenes Zubehör und Erweiterungen anbauen.
- Die örtlichen Sicherheitsbestimmungen müssen beachtet werden.
- Netz- und Steuerleitungen unbedingt in getrennten Installationssystemen verlegen.
- Die maximale Leitungslänge zum Anschluss von Befehlsgeräten beträgt 30 m bei einem Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 qmm.

Service (Kapitel 8)

Vor Servicearbeiten müssen Sie Folgendes beachten:



Service-/Wartungsarbeiten dürfen nur von ausgebildetem und autorisiertem Personal entsprechend den örtlichen / landesüblichen Sicherheitsvorschriften vorgenommen werden.

Vor Service-/Wartungsarbeiten ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.



Vor der Fehlerbehebung ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.



Vor dem Wechsel von Sicherungen ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.

2–2 TR25E374

3 Montage

3.1 Normen und Vorschriften

Bei der Montage müssen besonders folgende Vorschriften (ohne Anspruch auf Vollständigkeit) beachtet werden:

Europäische Normen - EN 12453 Tore - Nutzungssicherheit kraftbetätigter Tore - Anforderungen

- EN 12978 Tore – Schutzeinrichtungen für kraftbetätigte Tore – Anforderungen und

Prüfverfahren

EN ISO 13849-1:2006 PL"c" / Kat.2 Sicherheit von Maschinen

VDE-Vorschriften - VDE 0113 Elektrische Anlagen mit elektronischen Betriebsmitteln

- VDE 0700 Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke

Brandverhütungsvorschriften

Unfallverhütungsvorschriften - VBG 4 Elektrische Anlagen und Betriebsmittel

- BGR 232 Richtlinien für kraftbetätigte Fenster, Türen und Tore

3.2 Montagehinweise

Die Steuerung in Standardausführung darf nicht in explosionsgefährdeten Bereichen betrieben werden. Das Gehäuse sollte mit allen mitgelieferten Montagefüßen auf einem ebenen, schwingungs- und vibrationsfreien Untergrund befestigt werden. Für eine bedienerfreundliche Blickhöhe wird eine Gehäuseunterkantenhöhe von ca. 1400 mm empfohlen.

Montage des Gehäuses mit Montagefüßen auf Stahlblech durch die mitgelieferten Blechschrauben für die Dübel (C) und die Unterlegscheiben (vorbohren mit 3,5 mm).

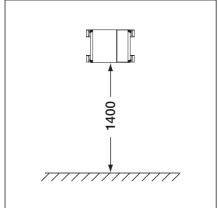
Montage des Gehäuses mit Montagefüßen auf z.B. Stahlträgern durch Gewindeschauben M4/M5 und Unterlegscheiben.



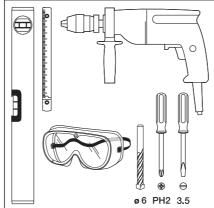
Das Steuerungsgehäuse muss so montiert werden, dass das Tor jederzeit bei der Bedienung einsehbar ist.

Betriebs- / Umgebungstemperatur - 20 °C bis + 60 °C

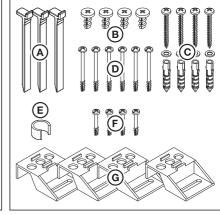
3.2.1 Allgemeines



3–1.1 Montagehöhe

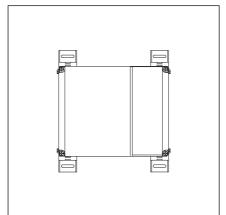


3-1.2 Benötigtes Werkzeug

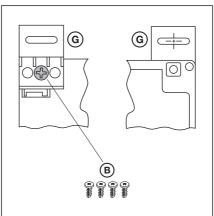


3–1.3 Zubehörbeutel Steuerungsgehäuse

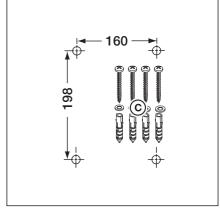
3.2.2 Montagefüße vertikal



3–1.4 Steuerungsgehäuse mit vertikal befestigten Montagefüßen.



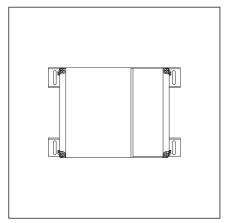
3–1.5 Befestigung der Montagefüße, Ansicht von hinten und vorne.

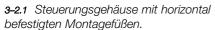


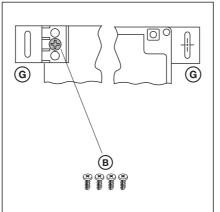
3–1.6 Bohrbild der Befestigungslöcher, benötigtes Montagematerial.

Montage 435 R

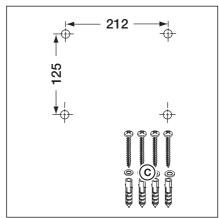
3.2.3 Montagefüße horizontal





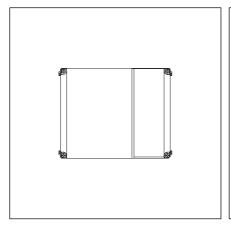


3–2.2 Befestigung der Montagefüße, Ansicht von hinten und vorne.

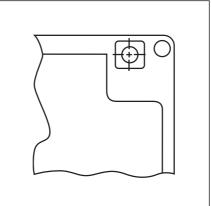


3–2.3 Bohrbild der Befestigungslöcher, benötigtes Montagematerial.

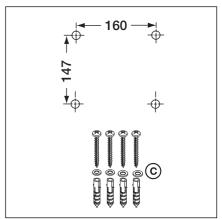
3.2.4 Montage direkt auf Wand oder Flächen



3–2.4 Steuerungsgehäuse ohne Montagefüße direkt auf die Wand montiert

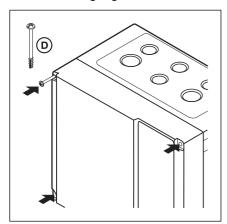


3–2.5 Befestigungslöcher des Gehäuses nutzen



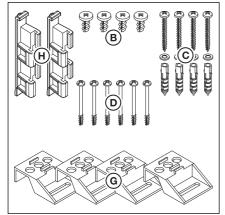
3–2.6 Bohrbild der Befestigungslöcher, benötigtes Montagematerial.

3.2.5 Deckelbefestigung

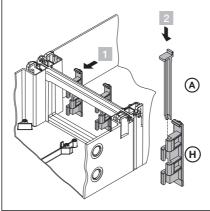


3–2.7 Alle Deckelschrauben (4x) montieren

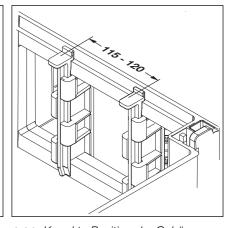
3.2.6 Montage des Erweiterungsgehäuses



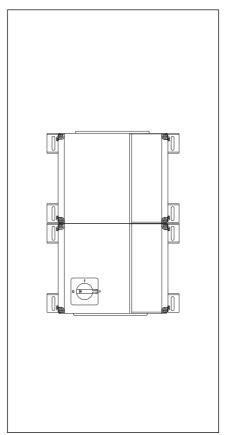
3–3.1 Inhalt Zubehörbeutel Erweiterungsgehäuse



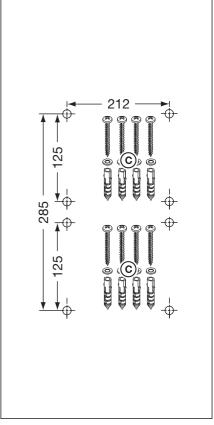
3-3.2 Zusammenbau



3–3.3 Korrekte Position der Gehäuseverbinder prüfen



3–3.4 Steuerungsgehäuse und Erweiterungsgehäuse mit horizontal befestigten Montagefüßen.



3–3.5 Bohrbild der Befestigungslöcher, benötigtes Montagematerial.

3–4 TR25E374

4 Elektrischer Anschluss

4.1 Allgemeines

Beim elektrischen Anschluss müssen Sie Folgendes beachten:

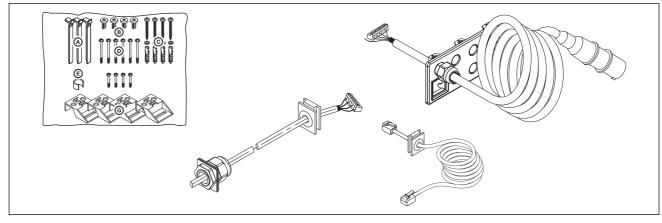


Der Anschluss darf nur von ausgebildetem und autorisiertem Personal entsprechend den örtlichen / landesüblichen elektrischen Sicherheitsvorschriften vorgenommen werden.

Bei unsachgemäßem Anschluss besteht Lebensgefahr!

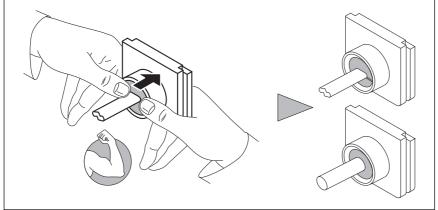
- Die Steuerung ist für den Anschluss an das öffentliche Niederspannungsnetz vorgesehen.
- Vor dem elektrischen Anschluss ist zu überprüfen, ob der zulässige Netzspannungsbereich der Steuerung mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Die Spannung der Stromversorgung darf maximal ±10 % der Betriebsnennspannung des Antriebs betragen (siehe Typenschild).
- Für den Drehstromantrieb muss ein Rechtsdrehfeld der Betriebsspannung vorhanden sein.
- Bauseitig muss für den ortsfesten Netzanschluss der Steuerung eine Vorsicherung **10 A**, entsprechend den örtlichen / landesüblichen Vorschriften, vorgesehen werden.
- Die elektrischen Anschlussleitungen immer von unten in das Steuerungsgehäuse einführen.
- Zur Vermeidung von Störungen sind die Steuerleitungen des Antriebes in einem getrennten Installationssystem zu anderen Versorgungsleitungen mit Netzspannung zu legen.
- Die maximale Leitungslänge zum Anschluss von Befehlsgeräten beträgt 30 m bei einem Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 mm².
- Spannungsführende Leitungen sind im Rahmen jeder Torprüfung auf Isolationsfehler und Bruchstellen zu überprüfen. Bei einem Fehler sofort die Spannung ausschalten und die defekte Leitung ersetzen.
- Bei Steuerungsgehäusen mit Hauptschalter (optional) muss dieser vor dem Öffnen des Gehäuses auf "0" geschaltet werden.

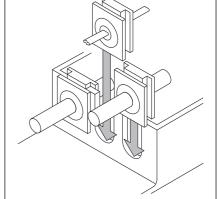
4.2 Montage der Verbindungsleitungen des Antriebs



4–1.1 benötigt wird: Motoranschlussleitung, Netzanschlussleitung, Systemleitung 6-adrig.

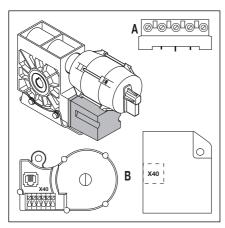
4.2.1 Anschluss der Motoranschluss-/Systemleitung am Antrieb



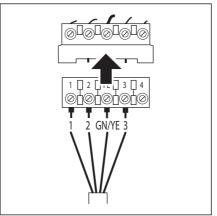


4-1.3 Die Kabel platzieren

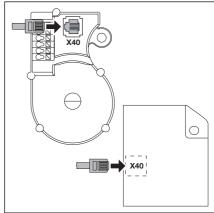
4-1.2 Dichtung fest eindrücken



4-2.1 Lage der Anschlüsse Motor (**A**), Tor-Positionsgeber (**B**)

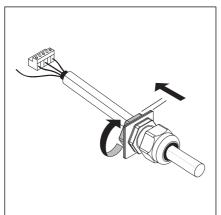


4-2.2 Anschluss der Motorleitung an die Anschlussbuchse

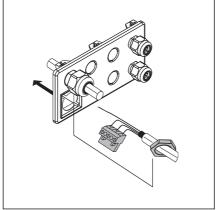


4-2.3 Anschluss der Systemleitung anA = Tor-Positionsgeber

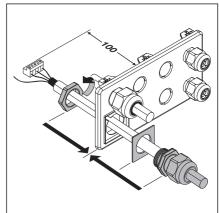
4.2.2 Anschluss der Motoranschlussleitung an die Steuerung



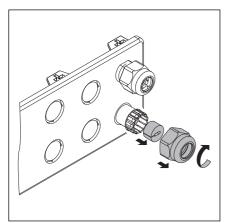
4–2.4 Verschraubung der Motorleitung lösen



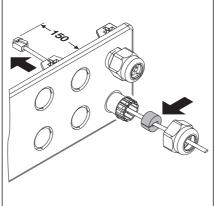
4–2.5 Stecker und Befestigungsmutter durch die Flanschplatte fädeln



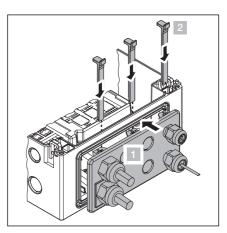
4–2.6 Endmontage der Verschraubungsflanschplatte



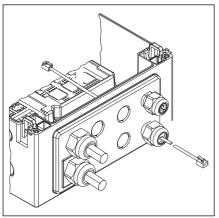
4–2.7 Kabelverschraubung für die Systemleitung vorbereiten



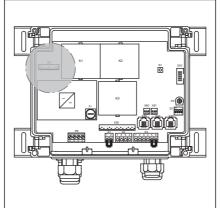
4–2.8 Systemleitung durchführen, Dichtung platzieren.



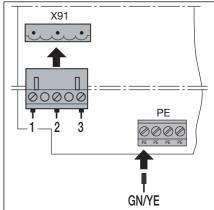
4–2.9 Einbau der Verschraubungsflanschplatte



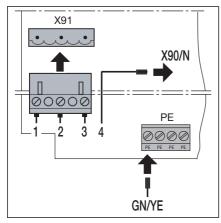




4–3.2 Lage des Motoranschlusses X91 auf der Steuerungsplatine



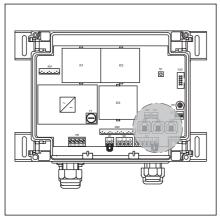
4–3.3 Anschluss der Motorleitung an X91



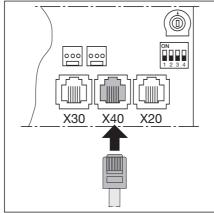
4-3.4 Motortyp S25WS:

Anschluss der Motorleitung an X91 / X90

4.2.3 Anschluss der Systemleitung des Antriebs an die Steuerung



4-3.5 Lage der Systemleitungsanschlüsse X20 / X30 / X40 auf der Steuerungsplatine



4–3.6 Anschluss der Systemleitung Tor-Positionsgeber an X40

TR25E374

4.3 Anschluss externer Bedien- und Steuerungselemente

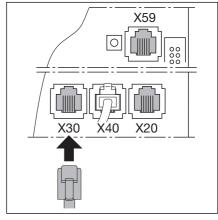
4.3.1 Anschluss der Systemleitungen im Steuerungsgehäuse

X40 Torpositionsgeber

X59 Diagnoseschnittstelle

X30 Schliesskantensicherung in Richtung Tor-Zu

(siehe Kapitel 7)



4-4.1 Anschluss der Systemleitungen, z.B. Schliesskantensicherung an X30

X20 Sicherheitseinrichtung (z.B. Lichtschranke, Einzugssicherung)

Getestete Sicherheitseinrichtungen mit Systemkabel

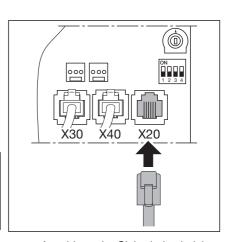
Sicherheitseinrichtungen mit Testung als Sicherungsmittel (z.B. Einweg- oder Reflektionslichtschranken mit Testung) werden direkt mit Systemleitung an die Steckbuchsen X20 angeschlossen.

Die Reaktion des Antriebes auf diese Sicherheitseinrichtungen ist mit den Schaltern DIL-1 / DIL-2 entsprechend Kap. 6.2 einzustellen.



Ein Sicherheitselement in Richtung Tor-Auf ist bei Rolltoren mit ≤ 2500 mm Höhe und Rollgittern zwingend vorgeschrieben.

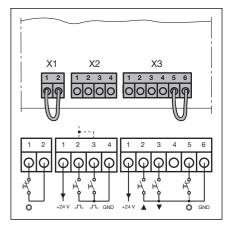
Die landesspezifischen Bestimmungen sind zu beachten



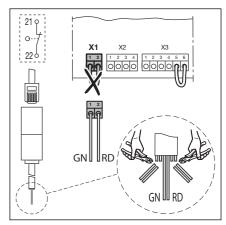
4-4.2 Anschluss der Sicherheitseinrichtungen mit Systemleitung

4.3.2 Anschluss an die Schraubklemmleisten im Steuerungsgehäuse

- **X1** Anschluss für Ruhestromkreis (Öffner, z.B. Not-Stopp, Sicherheitsseilzugschalter, Fangvorrichtung)
- X3 Anschluss für externe Taster
 - 1 +24 V
 - 2 Taste Tor-Auf
 - 3 Taste Tor-Zu
 - 4 –
 - 5 Taste Stopp (bei Anschluss die Brücke zur Klemme 6 entfernen!)
 - 6 GND-Bezugspotential

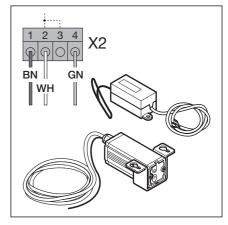


4-5.1 Anschluss der Schraubklemmen



4-5.2 Anschluss für Ruhestromkreis X1

- **X2** Anschluss für Impulseingang (z.B. Funkempfänger)
 - 1 +24 V
 - 2 Impuls
 - 3 Impuls (intern gebrückt mit Klemme 2)
 - 4 GND-Bezugspotential



4-5.3 Anschluss eines Funkempfängers

Bei Anschluss von Zubehör an die Klemmen X1 / X2 / X3 / X20 / X30 / X 40 / X80 / X81 darf der gesamte Summenstrom max. 400 mA betragen!

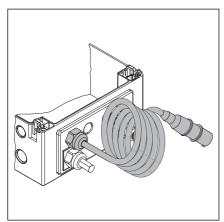
Die Impulse an den Eingangsklemmen müssen mindestens 150 ms anstehen, um von der Steuerung verarbeitet werden zu können!

Fremdspannung an den Klemmleisten X1 / X2 / X3 führt zur Zerstörung der Elektronik.

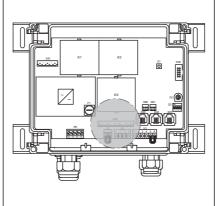
Die maximale Leitungslänge zum Anschluss von Befehlsgeräten beträgt 30 m bei einem Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 gmm.

Netzanschluss

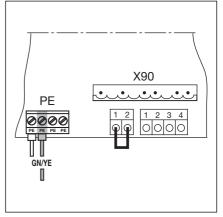
4.4.1 Anschluss der Netzanschlussleitung



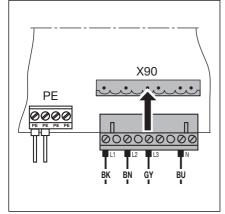
4-6.1 Verschraubungsflanschplatte mit Netzanschlussleitung



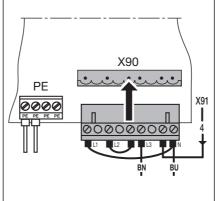
4-6.2 Lage des Netzanschlusses X90 auf 4-6.3 Anschluss der Schutzleiterader der Steuerungsplatine



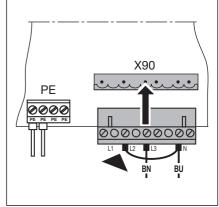
der Netzanschlussleitung



4-6.4 Netzanschluss 3-Phasen-Drehstrom an X90



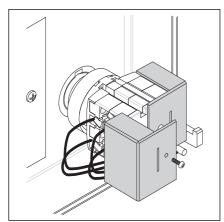
4-6.5 Motortyp S25WS: Netzanschluss 1-Phasen-Wechselstrom an X90 muss umverdrahtet werden!



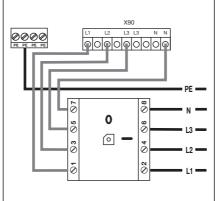
4-6.6 Motortyp K09WS: Netzanschluss 1-Phasen-Wechselstrom an X90 muss umverdrahtet werden!

4.4.2 Festanschluss am Hauptschalter

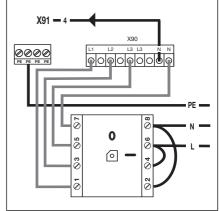
Bei Betrieb der Steuerung unter IP65 Bedingungen darf der mitgelieferte CEE-Stecker nicht benutzt werden. Die Spannungszuführung erfolgt durch Festanschluss am Hauptschalter. Die Adern der Netzzuleitung sind bis zum Anschluss mit einer zusätzlichen Isolierung (z.B. Schutzschlauch) zu versehen. Vorsicherungen 10 A sind entsprechend den örtlichen / landesüblichen Vorschriften vorzusehen.



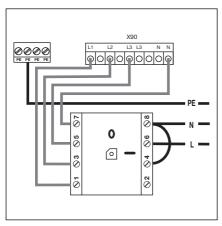
4-6.7 Netzanschluss am Hauptschalter, Montage Berührungsschutz



4-6.8 Netzanschluss 3-Phasen-Drehstrom am Hauptschalter



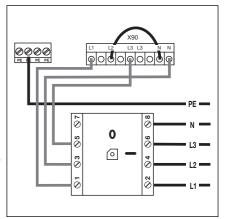
4-6.9 Motortyp S25WS: Netzanschluss 1-Phasen-Wechselstrom am Hauptschalter muss umverdrahtet werden!



4-7.1 Motortyp K09WS: Netzanschluss 1-Phasen-Wechselstrom am Hauptschalter muss umverdrahtet werden!

4.4.3 Anschluß an 3-Phasen-Drehstrom niedriger Spannung ohne Nullleiter (z.B. 3x 230 V)

- Folgende Arbeitsschritte sind vor der Inbetriebnahme durchzuführen:
 - Sicherstellen, das die Spannung zwischen zwei Phasen max. 230 V $\pm 10\%$ beträgt.
 - Nullleiter (Farbe Blau) am Hauptschalter/Klemme ${\bf N}$ und Stecker X90/ Klemme ${\bf N}$ abklemmen und entfernen.
 - Leiter L2 vom Stecker X90/Klemme L2 lösen und an X90/Klemme N anschrauben.
 - Durch Drahtbrücke am Stecker X90/Klemme N mit X90/Klemme L2 verbinden.
 - Antriebsmotor auf Verwendbarkeit für die Spannung prüfen.



4–7.2 Anschluss 3-Phasen Drehstrom niedriger Spannung ohne Nullleiter

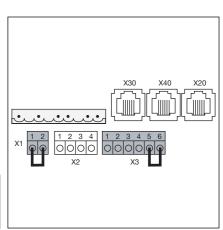
4.4.4 Vorbereitungen vor dem Einschalten der Steuerung

- An der Steuerung nochmals überprüfen:
 - Alle elektrischen Anschlüsse.
 - Steckbrücken X1 / X3 (Ruhestromkreis) müssen auf der Platine gesteckt sein, wenn kein weiteres Zubehör angeschlossen ist.
- Vorabsicherung (10 A) entsprechend den örtlichen / landesüblichen Vorschriften überprüfen
- Prüfen, ob Spannung an der Steckdose anliegt. Wenn möglich, bei einem Drehstromnetz die Überprüfung auf ein Rechtsdrehfeld durchführen.

Bei einem Drehstromnetz kann ohne Rechtsdrehfeld der Steckdose der Motor während der Lernfahrt in die falsche Richtung drehen. Durch eine Elektrofachkraft ist ein **rechtsdrehendes** Drehfeld herzustellen.



- Ordnungsgemäße Befestigung des Motoranschluss-Gehäusedeckels überprüfen.
- Aus Sicherheitsgründen das Tor von Hand auf ca. 500 1000 mm Höhe (je nach Torgewicht) öffnen (siehe Kap. 8.2).



4-7.3 Steckbrücken X1 / X3

4–8 TR25E374

5 Bedienung

5.1 Funktion der Bedienelemente

	Taster	Benennung	Funktion	
		Tor-Auf	 Zum Fahren des Tores in die Tor-Auf Position Im Selbsthaltungsbetrieb 1x drücken Im Totmannbetrieb dauernd gedrückt halten 	
435 R		LED Betriebsanzeige	 Blinkt oder leuchtet je nach Betriebszustand in grüner, gelber oder roter Farbe Dauerleuchten Grün: Anlage betriebsbereit. Bei Tastendruck verlischt die Anzeige kurzfristig als Bestätigung Blinken Orange: Steuerung ist nicht eingelernt (siehe Kap. 6.2) Blinken Rot: Fehlermeldung (siehe Kap. 8.3) 	
438		Stopp	Zum Unterbrechen des Torlaufes 1x drücken	
		Tor-Zu	 Zum Fahren des Tores in die Tor-Zu Position Im Selbsthaltungsbetrieb 1x drücken Im Totmannbetrieb dauernd gedrückt halten 	

5.2 Weitere Erläuterungen

- Selbsthaltungsbetrieb (DIL-2, Kap. 6.2.1)
 - Bei Tastendruck auf den jeweiligen Taster Tor-Auf / Tor-Zu fährt das Tor selbstständig in die entsprechende Endlage.
 - Zum Stoppen des Torlaufes muß der Taster Stopp gedrückt werden.
- Totmannbetrieb
 - Zur Fahrt in die entsprechende Endlage muß der dazugehörige Taster Tor-Auf / Tor-Zu dauernd gedrückt bleiben.
 - Beim Loslassen stoppt das Tor.

5.2 Bedien-/Steuerungselemente des Steuerungsgehäuses

A Taste Tor-Auf

Zum Fahren des Tores in die Tor-Auf Position

B LED Betriebsanzeige

Blinkt oder leuchtet je nach Betriebszustand in grüner, gelber oder roter Farbe. (siehe Kap. 6.2 / 6.2.7 / 8.3)

C Taste Stopp

Zum Stoppen der Torfahrt.

D Taste Tor-Zu

Zum Fahren des Tores in die Tor-Zu Position

E Hauptschalter

Der Hauptschalter (optional) schaltet die Betriebsspannung allpolig ab. Er ist für Wartungs-/Servicearbeiten mit einem Vorhängeschloss verriegelbar.

F Taste S1

Löschen der Tordaten

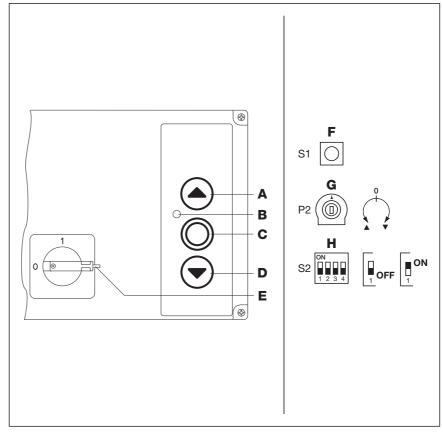
Zurücksetzten in den Auslieferungszustand (siehe Kap. 6.4)

G Potentiometer P2 Korrektur der Endlage Tor-Auf

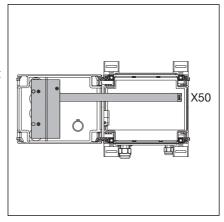
Feineinstellung der Endlage (siehe Kap. 6.3)

H DIL-Schalter S2 für Zusatzfunktionen

Mit den DIL-Schaltern 1 - 4 können verschieden Zusatzfunktionen aktiviert werden (siehe Kap. 6.2.1).



5-2.1 Bedien-/Steuerungselemente auf und im Steuerungsgehäuse



5–2.2 Anschluss der Tastaturplatine an X50 in der Steuerung

6 Inbetriebnahme

6.1 Allgemeines zur Inbetriebnahme

Zur Inbetriebnahme müssen Sie Folgendes beachten:



Vor der Inbetriebnahme der Steuerung muss sichergestellt werden, dass sich keine Personen oder Gegenstände im Gefahrenbereich des Tores befinden, da sich bei einigen Einstellungen das Torbewegt.

6.2 Einlernen der Steuerung

6.2.1 Vorbereitungen

- Stromzuführung herstellen
 - Aus Sicherheitsgründen das Tor manuell auf ca. 500 1000 mm Höhe öffnen (siehe Kapitel 8.2).
 - CEE-Stecker in die Steckdose stecken.
 - Hauptschalter (optional) auf Position 1 drehen.
- Zustandanzeige
 - Bei Erstinbetriebnahme blinkt die LED jeweils 4x langsam in Orange als Zeichen für eine nicht eingelernte Steuerung.
- Voreinstellungen vornehmen
 - Steuerungsgehäuse öffnen.
 - Potentiometer P2 auf Mittelstellung (0) drehen.
 - DIL-Schalter 1-4 (auf S2) einstellen:

Die Funktion von DIL-1 / DIL-2 ist voneinander abhängig

DIL-	1	DIL-	2 (auch Kapitel 6.2.5 beachten)
ON	Sicherheitselement an X20 vorhanden	ON OFF	Selbsthaltung in Richtung Tor-Auf mit in Richtung Tor-Zu wirkender Licht- schranke LS Selbsthaltung in Richtung
			Tor-Auf mit in Richtung Tor-Auf wirkender Einzug- sicherung EZS
		ON	Selbsthaltung Richtung Tor-Auf
OFF	kein Sicherheitselement	Rich tore Roll schr spez sind	Sicherheitselement in tung Tor-Auf ist bei Roll- n mit ≤ 2500 mm Höhe und gittern zwingend vorge- ieben. Die landes- cifischen Bestimmungen zu beachten Totmannfahrt Richtung Tor-Auf

DIL-3 ON - ohne Schluptürkontakt - ungetesteter Schlupftürkontakt

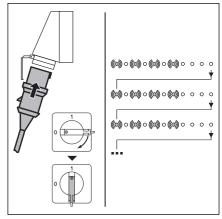
OFF getesteter Schlupftürkontakt

DIL-4 **ON** Anfahrwarnung vor jeder Torfahrt (ca. 5 sec) (nur Selbsthaltungbetrieb)

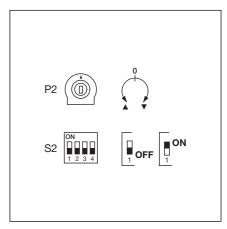
OFF ohne Anfahrwarnung

Bei einer an **X81** angeschlossenen Relaisplatine ist dabei Kap. 7 zu beachten.

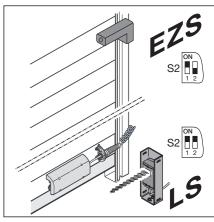
- Steuerungsgehäuse schließen.



6–1.1 Stromzuführung herstellen, Anzeige "Ungelernt"



6–1.2 Potentiometer P2, DIL-Schalter S2 auf der Steuerungsplatine

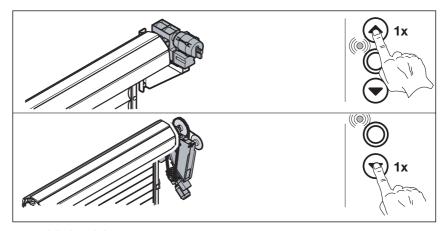


6–1.3 Sicherheitselement an X20 vorhanden EZS / LS

Bei einem Spannungsausfall während des Einlernens wird automatisch wieder mit Arbeitsschritt 1 begonnen.

6.2.2 Arbeitsschritt 1 (siehe Bild 6-2.1)

- Montagearten einstellen
 - Entsprechend der jeweiligen Montageart die Taste Tor-Auf oder Tor-Zu 1x drücken.
 - Die Montageart ist eingelernt.
 Die LED blinkt schnell in Orange als Bestätigung.
 - Danach blinkt die LED jeweils 3x langsam in Orange, der Arbeitsschritt 2 kann eingeleitet werden.



6-2.1 Arbeitsschritt 1: Montagearten einstellen

6.2.3 Arbeitsschritt 2 (siehe Bild 6-2.2)

- Endlage Tor-Auf einlernen
 - Taste Tor-Auf solange drücken, bis die gewünschte obere Endlage fast erreicht ist. Eine entgültige Festlegung der Endlage sollte über die Korrektur (Kap. 6.3) erfolgen.

Drehstromantrieb:

Sollte sich das Tor in Richtung Endlage-Zu bewegen, die Anlage abschalten und entsprechend den Sicherheitshinweisen sichern. Durch eine Elektrofachkraft ist ein **rechtsdrehendes** Drehfeld herzustellen.

Gegebenenfalls kann man mit der Taste Tor-Zu korrigieren.

- Die Taste Stopp 1x drücken.
- Die Endlage Tor-Auf ist eingelernt. Die LED blinkt schnell in Orange als Bestätigung.
- Danach blinkt die LED jeweils 2x langsam in Orange, der Arbeitsschritt 3 kann eingeleitet werden.

6.2.4 Arbeitsschritt 3 (siehe Bild 6-2.3)

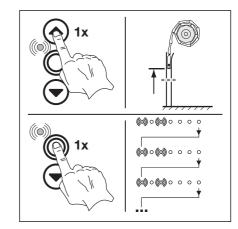
 SKS-Stopp einlernen (muss auch ohne Verwendung einer Schließkantensicherung durchgeführt werden)

SKS-Stopp

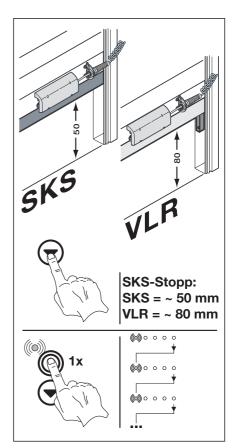
Die Position SKS-Stopp deaktiviert die Schließkantensicherung kurz vor dem Erreichen der Endlage Tor-Zu, um Fehlreaktionen (z.B. ungewolltes Reversieren) zu unterbinden.

- Mit der Taste Tor-Zu das Tor bis auf ca. 50 mm bei SKS, ca. 80 mm bei VLR vor der unteren Endlage zufahren (Totmannbetrieb).
- Gegebenenfalls kann man mit der Taste Tor-Auf korrigieren.

 Die Taste Stopp einmal drücken.
- Die SKS-Stopp-Position ist eingelernt.
 Die LED blinkt schnell in Orange als Bestätigung.
- Danach blinkt die LED jeweils 1x langsam in Orange, der Arbeitsschritt 4 kann eingeleitet werden.



6-2.2 Arbeitsschritt 2: Endlage Tor-Auf einlernen



6–2.3 Arbeitsschritt 3: SKS-Stopp einlernen

6.2.5 Arbeitsschritt 4 (siehe Bild 6-3.1)

- Endlage Tor-Zu einlernen
 - Taste Tor-Zu so lange drücken (Totmannbetrieb), bis die untere Endlage erreicht ist.

Gegebenenfalls kann man mit der Taste Tor-Auf korrigieren.

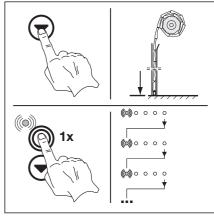
- Die Taste Stopp einmal drücken.
- Die Endlage Tor-Zu ist eingelernt.
- Die angeschlossenen Sicherheitseinrichtungen werden aktiv geschaltet
- Die Steuerung überprüft den eingelernten SKS-Stopp-Punkt (Kap. 6.2.4),

wenn richtig

- leuchtet für Totmannbetrieb Tor-Auf die LED in Grün -> die Steuerung ist eingelernt
- werden die angeschlossenen Sicherheitseinrichtungen aktiv geschaltet

wenn falsch

wird der Fehlercode 19 ausgegeben, bei Druck auf einen Taster blinkt die LED 4x in Orange, die Steuerung muss vollständig neu eingelernt werden (Kap.6.2.2)



6–3.1 Arbeitsschritt 4: Endlage Tor-Zu einlernen

6.2.6 • SKS-Stopp überprüfen (siehe Bild 6-3.2)

Diese Prüfung ist unbedingt durchzuführen!

 Die Sicherheitseinrichtung muss vor der Dekativierung durch den SKS-Stopp einen Prüfkörper erkennen und den Torlauf in Richtung Endlage Tor-Zu entsprechend Kap. 6.6 unterbrechen.

Prüfkörper VLR: Gliedermaßstab max.16 mm Höhe.

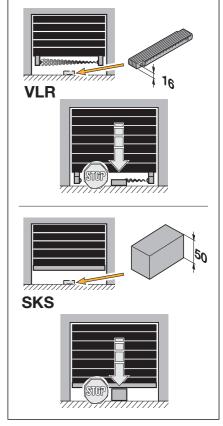
Prüfkörper SKS: Holzklotz max. 50 mm Höhe.

- Wenn der Prüfkörper nicht erkannt wurde und das Tor weiterfährt und aufsetzt, sind die Tordaten zu löschen (Kap, 6.5), die Steuerung neu einzulernen (Kap 6.2.2) und der SKS-Stopp etwas tiefer einzustellen (Kap. 6.2.4).

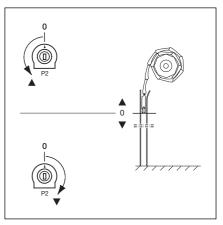
6.3 Korrektur der Endlage Tor-Auf (siehe Bild 6-3.3)

Im Betrieb kann die tatsächlich angefahrene Endlage Tor-Auf mit dem Potentiometer **P2** jederzeit korrigiert werden.

- Endlage Tor-Auf weiter nach oben legen
 - Potentiometer **P2** in kleinen Schritten nach **links** drehen.
 - Zum Testen jeweils einen vollständigen Torlauf durchführen
- Endlage Tor-Auf weiter nach unten legen
 - Potentiometer P2 in kleinen Schritten nach rechts drehen.
 - Zum Testen jeweils einen vollständigen Torlauf durchführen



6-3.2 SKS-Stopp überprüfen

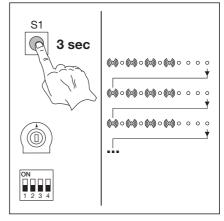


6-3.3 Korrektur Endlage Tor-Auf

6.4 Löschen der Tordaten (siehe Bild 6-4.1)

Im Auslieferungszustand sind keine Tordaten programmiert und der Antrieb / Steuerung kann sofort eingelernt werden. Wenn ein erneutes Einlernen erforderlich oder notwendig ist (z.B. fehlerhafte Eingabe, Remontage), können die Tordaten wieder gelöscht werden.

- Tordaten löschen
 - Taste S1 für 3 sec drücken.
 - Die LED blinkt jeweils 4x langsam in Orange (Anzeige ungelernt)
 - Die Steuerung muss in allen Schritten eingelernt werden.



6–4.1 Löschen der Tordaten, Anzeige "Ungelernt"

6.5 Reaktionen bei betätigten Sicherheitseinrichtungen

6.5.1 Schließkantensicherung an X30

- Vor Fahrtbeginn
 - Vor jeder Fahrt in Richtung "Tor-Zu" führt die Steuerung selbstständig eine Prüfung der Schließkantensicherung durch.
 - Wird die Schließkantensicherung als belegt, defekt oder fehlend erkannt, ist eine Zufahrt nur im "Totmannbetrieb" möglich.
 - Es wird keine Fehlermeldung ausgegeben.
- Während der Torfahrt in Richtung Tor-Zu
 - Beim Erkennen eines Hindernisses wird das Tor sofort gestoppt.
 - Unmittelbar danach folgt eine Reversierfahrt bis in die Endlage Tor-Auf.
 - Nach dem Stillstand des Tores wird der Fehlercode 11 ausgegeben.
- Während der Torfahrt in Richtung Tor-Auf
 - Es findet keine Reaktion statt.

6.5.2 Sicherheitseinrichtung an X20

In Abhängigkeit von den Schaltereinstellungen DIL-1 / DIL-2 wirkt die Sicherheitseinrichtung an X20 wie folgt:

- Vor Fahrtbeginn
 - Unabhängig von der Fahrtrichtung führt die Steuerung selbstständig eine Prüfung der Sicherheitseinrichtung durch.
- Wird die Sicherheitseinrichtung als belegt, defekt oder fehlend erkannt, so findet keine Torfahrt statt.
 - Es wird eine entsprechende Fehlermeldung ausgegeben
- Während einer Fahrt in Richtung Tor-Zu
 - Beim Erkennen eines Hindernisses wird das Tor sofort gestoppt.
 - Nach einer kurzen Pause folgt eine Reversierfahrt bis in die Endlage Tor-Auf.
 - Nach dem Stillstand des Tores wird der Fehlercode 12 ausgegeben
- Während einer Fahrt in Richtung Auf
 - Beim Erkennen eines Hindernisses wird das Tor sofort gestoppt.
 - Nach dem Stillstand des Tores wird der Fehlercode 12 ausgegeben

7 Zubehör und Erweiterungen

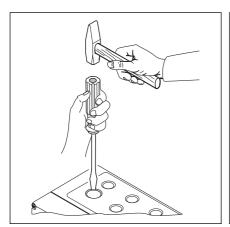
7.1 Allgemeines

Vor dem Einbau von Zubehör und Erweiterungen müssen Sie folgendes beachten:

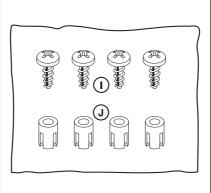


Vor dem Einbau von Zubehör und Erweiterungen ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.

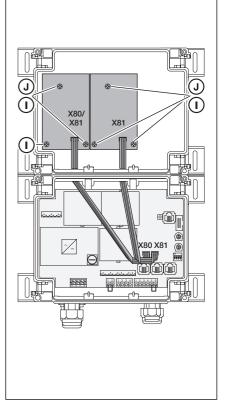
- Nur vom Hersteller für diese Steuerung freigegebenes Zubehör und Erweiterungen anbauen.
- Die örtlichen Sicherheitsbestimmungen müssen beachtet werden.
- Netz- und Steuerleitungen unbedingt in getrennten Installationssystemen verlegen.
- Die maximale Leitungslänge zum Anschluss von Befehlsgeräten beträgt 30 m bei einem Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 mm²



7–1.1 Zum Nachrüsten von Kabelverschraubungen vorgeprägte Sollbruchstellen nur bei **geschlossenem** Steuerungsgehäusedeckel durchschlagen.



7–1.2 Zubehörbeutel Erweiterungsplatine



7–1.4 2x Erweiterungsplatine in Breite einer Teilungseinheit im Erweiterungsgehäuse und Kabelführung X80 / X81.

7.2 Platine Endlagenmeldung

Die Relaisplatine mit potentialfreien Relaiskontakten erweitert die Steuerung um zusätzliche Funktionen (z.B. Endlagenmeldung).

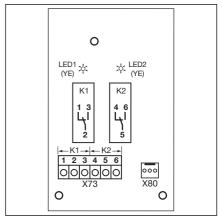
Anschluss erfolgt über den Steckkontakt X80 / X81.

Klemmleiste X 73, Relais K1

Klemme 1	Öffnerkontakt	max. Kontaktbelastung:
Klemme 2	gemeinsamer Kontakt	500 W / 250 V AC
Klemme 3	Schließerkontakt	2,5 A / 30 V DC

Klemmleiste X 73, Relais K2

Klemme 4	Öffnerkontakt	max. Kontaktbelastung:
Klemme 5	gemeinsamer Kontakt	500 W / 250 V AC
Klemme 6	Schließerkontakt	2,5 A / 30 V DC



7-2.1 Layout der Platine

LED YE

Eine LED (gelbe Farbe) zeigt das betätigte Relais an.

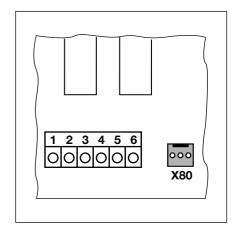
Funktion bei Anschluss an X80 der Steuerung
 Relais K1 = Endlagenmeldung Tor-Auf

Relais **K2** = Endlagenmeldung Tor-Zu

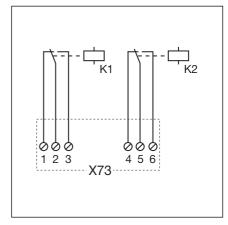
• Funktion bei Anschluss an X81 der Steuerung

Relais K1 = DIL-4 auf der Steuerungsplatine auf OFF:
Meldung nur wenn der Antrieb läuft
DIL-4 auf der Steuerungsplatine auf ON:
Meldung während der Vorwarnzeit, Torfahrt und
Tor steht in Zwischenposition

Relais **K2** = Meldung "Fehleranzeige"



7–2.2 Anschluss an die Steuerung über X80



7-2.3 Schaltplan der Relais

7.3 Relaisplatine Signalleuchte

Mit dieser Relaisplatine stehen Relaiskontakte zu Verfügung, die für die Dauer jeder Torbewegung aktiv geschaltet werden Anschluss erfolgt über den Steckkontakt X81.

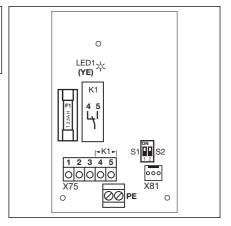
Klemmleiste X 75, Relais K1

Klemme 4	Öffnerkontakt	max. Kontaktbelastung:
		500 W / 250 V AC
Klemme 5	Schließerkontakt	2,5 A / 30 V DC

Über die Sicherung F1 (T 2.5 A H 250 V) sind die Relaiskontakte zur Klemme 1 abgesichert.

LED YE

Eine LED (gelbe Farbe) zeigt das betätigte Relais an.



7-3.1 Layout der Platine

Funktion der DIL-Schalter S1 / S2

S1 auf ON/ = Dauersignal:

S2 beliebig **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **OFF**:

Meldung nur wenn der Antrieb läuft **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **ON**: Meldung während der Vorwarnzeit, Torfahrt und

Tor steht in Zwischenposition

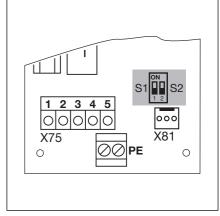
• S1 auf OFF/ = Blinksignal, 0,5 sec Rhytmus:

S2 auf ON **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **OFF**:

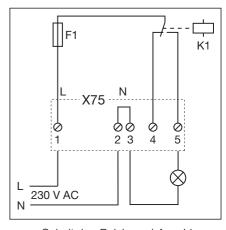
Meldung nur wenn der Antrieb läuft **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **ON**: Meldung während der Vorwarnzeit, Torfahrt und

Tor steht in Zwischenposition

 S1 auf OFF/ = Relaisplatine ist deaktiviert S2 auf OFF



7-3.2 Betriebsartenwahlschalter S1 / S2



7–3.3 Schaltplan Relais und Anschlussbeispiel für 230 V Lampe

TR25E374 7–3

7.4 Relaisplatine Dauersignal / Wischsignal

Mit der Relaisplatine Dauersignal / Wischsignal stehen Relaiskontakte zur Verfügung, die für die Dauer der Torbewegungen aktiv geschaltet werden können. Über DIP-Schalter kann diese Funktion aktiviert bzw. deaktiviert und von Dauersignal auf Wischsignal umgeschaltet werden.

Anschluss erfolgt über den Steckkontakt X81.

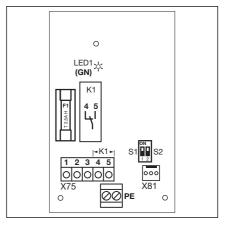
Klemmleiste X 75, Relais K1

Klemme 4	Öffnerkontakt	max. Kontaktbelastung:
		500 W / 250 V AC
Klemme 5	Schließerkontakt	2,5 A / 30 V DC

Über die Sicherung F1 (T 2.5 A H 250 V) sind die Relaiskontakte zur Klemme 1 abgesichert.

LED GN

Eine LED (grüne Farbe) zeigt das betätigte Relais an.



7-4.1 Layout der Platine

Funktion der DIL-Schalter S1 / S2

• S1 auf ON/ = Dauersignal:

S2 beliebig **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **OFF**:

Meldung nur wenn der Antrieb läuft **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **ON**: Meldung während der Vorwarnzeit, Torfahrt und

Tor steht in Zwischenposition

• S1 auf OFF/ = Wischsignal, 0,5 sec Länge:

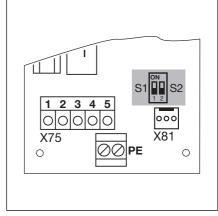
S2 auf ON **DIL-4** auf der Steuerungsplatine auf **OFF**:

beim Start des Antriebes

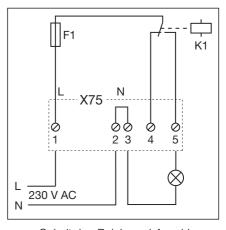
DIL-4 auf der Steuerungsplatine auf **ON**:

beim Start der Vorwarnzeit

 S1 auf OFF/ = Relaisplatine ist deaktiviert S2 auf OFF



7-4.2 Betriebsartenwahlschalter S1 / S2



7–4.3 Schaltplan Relais und Anschlussbeispiel für 230 V Lampe

7–4 TR25E374

7-5

7.5 Schließkantensicherung SKS

Die Schließkantensicherung besteht aus einer Abzweigdose mit der SKS-Platine (1) (Anschluss der mit dem Torblatt mitfahrenden Sicherheitseinrichtungen) und der Abzweigdose mit der Adapterplatine Wendelleitung und Systemleitung.

Die Schließkantensicherung wird an X30 der Steuerung angeschlossen.

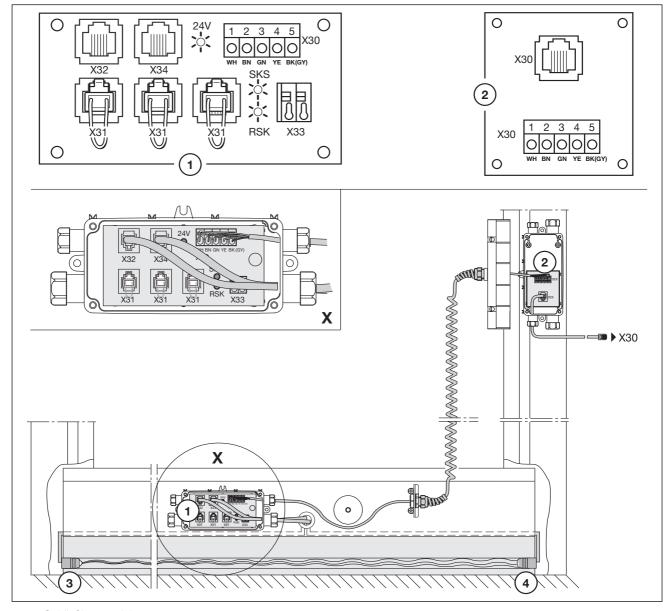
Die Reaktion des Antriebs auf diese Sicherheitseinrichtung ist mit den Schaltern DIL1 / DIL-2 einzustellen.

SKS-Platine (1)

- X30 Anschluss der Wendelleitung als Verbindung zur Adapterplatine (2)
- X31 Anschlüsse für z.B. Bodenverriegelung, Nachtverrriegelung
- X32 Anschluss Optosensor Schließkantensicherung (Empfänger (4), mit schwarzer Vergussmasse)
- X33 wird nicht verwendet
- X34 Anschluss Optosensor der Schließkantensicherung (Sender (3), mit grauer Vergussmasse)
- 24V LED (grüne Farbe) leuchtet, wenn die Betriebsspannung vorhanden ist (= alles in Ordnung)
- SKS LED (rote Farbe) leuchtet, wenn die Schließkante betätigt wurde (= Störung)
- RSK LED (gelbe Farbe) leuchtet, wenn der Ruhestromkreis geschlossen ist (= alles in Ordung)

Adapterplatine Wendelleitung - Systemleitung (2)

X30 Anschluss der Wendelleitung und Systemleitung als Verbindung zur Steuerung



7–5.1 Schließkantensicherung

TR25E374

7.6 Einzugsicherung EZS

Die Einzugsicherung besteht aus einer Abzweigdose mit der LS-Expanderplatine (1) und Parallel-Systemleitungsverteiler (4), der Abzweigdose mit den Systemleitungsverbindern (5) sowie Lichtschrankensender und -Empfänger für die Tor-Innen- und Aussenseite (2,3).

Die Einzugsicherung wird an X20 der Steuerung angeschlossen.

Die Reaktion des Antriebs auf diese Sicherheitseinrichtung ist mit den Schaltern DIL1 / DIL-2 einzustellen.

LS-Expanderplatine (1)

A Anschluss des Parallel-Verteilers (4) der Lichtschranke Tor-Aussenseite. Kabelfarbe des Senders **grau**, Kabelfarbe des Empfängers **weiß**, Kabelfarbe Anschluss zur Platine **schwarz**.

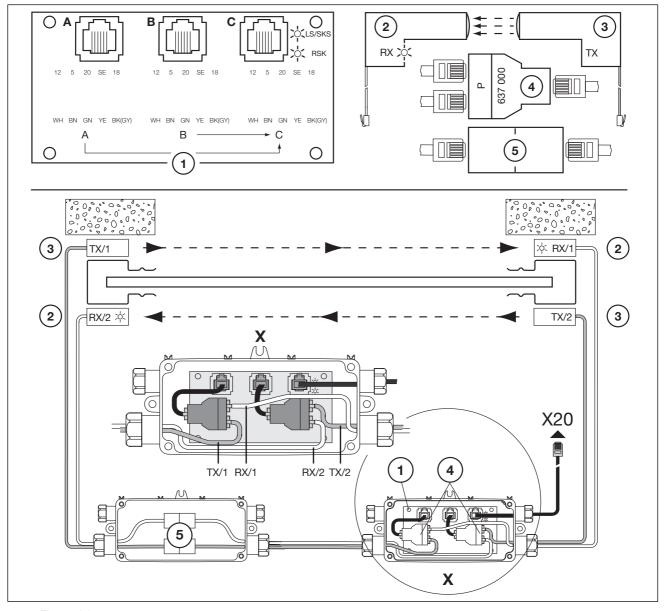
Anschluss des Parallel-Verteilers (4) der Lichtschranke Tor-Innenseite. Kabelfarbe des Senders **grau**, Kabelfarbe des Empfängers **weiß**, Kabelfarbe Anschluss zur Platine **schwarz**.

C Anschluss der Systemleitung von Steckbuchse X20 der Steuerung, Kabelfarbe schwarz.

LS/SKS LED (rote Farbe) leuchtet, wenn die Lichtschranken unterbrochen sind (= Störung)

RSK LED (gelbe Farbe) wird nicht benutzt

Um Umspiegelungen am Torblatt festzustellen, ist der Lichtweg jedes Lichtschrankenpärchens zu prüfen. Dazu wird ein Prüfkörper (Durchmesser 14 mm) durch den Lichtstrahl hindurch zum geschlossenen Torbehang bewegt. Auf der gesamten Torbreite muss sich der Lichtstrahl unterbrechen lassen. Dies kann durch das Umschalten der LED am Empfänger festgestellt werden.



7-6.1 Einzugsicherung

7–6 TR25E374

435 R Service

8 Service

8.1 Allgemeines zum Service

Vor Servicearbeiten müssen Sie Folgendes beachten:



Service-/Wartungsarbeiten dürfen nur von ausgebildetem und autorisiertem Personal entsprechend den örtlichen / landesüblichen Sicherheitsvorschriften vorgenommen werden.

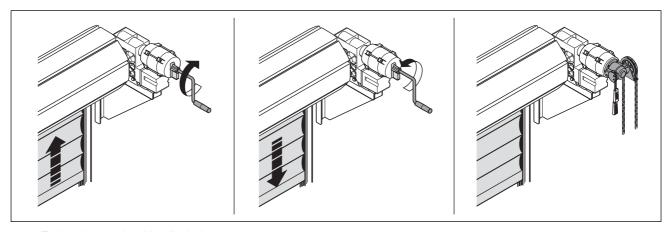
Vor Service-/Wartungsarbeiten ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.

8.2 Stromlose Betätigung des Tores

8.2.1 Wartungsarbeiten und Störungen

- Anlage elektrisch abschalten.
- Durch Drehen der Handkurbel das Tor in die gewünschte Richtung bewegen.

Die Betätigung des Tores über die Handkurbel ist nur für den Störungsfall vorgesehen.



8–1.1 Torbetätigung über Handkurbel, Nothandkette KNH

TR25E374

8.3 Fehleranzeige

Jeder Fehlernummer wird ein Blink-Code der roten LED zugeordnet. Dieser Blinkcode setzt sich aus entsprechend häufigem langen Leuchten der LED für die Zehner-Stellen (z.B. 33), gefolgt von einer Pause und dann kurzem Leuchten für die Einer-Stellen (z.B. 33) zusammen. Danach folgt eine Pause und der Blink-Code wird wiederholt.

Beispiel Fehlernummer 33: - lang an - 1. Pause - lang an - 2. Pause - lang an - 3. Pause

- kurz an 1. Pause kurz an 2. Pause kurz an 3. Pause
- Wiederholung mit lang an 1. Pause lang an 2. Pause lang an 3. Pause usw.

Fehler- nummer	Fehlerbeschreibung	Blinkcode / Fehlerbehebung
Ruhestro 01	omkreis (RSK) RSK allgemein geöffnet	Steuerungsgehäuse - Brücken in Anschlussstecker X1 / X3 überprüfen - Angeschlossene Sicherheitseinrichtungen (z.B. Not-Stopp, Sicherheits-Seilzugschalter, Fangvorrichtung, Schubriegel) überprüfen.
02	RSK der Schließkantensicherung offen	SKS-Anschlussgehäuse LED Gelb an: Farbreihenfolge der Wendelleitung in X30 überprüfen LED Gelb aus: - Alle Buchsen X31 müssen belegt sein Schlupftürkontakt, Schubriegel überprüfen.
03	RSK an Buchse X40 geöffnet	AntriebAntrieb überhitztNotbetätigungseinrichtung des Antriebs in Gebrauch
Aktive S 11	icherheitselemente Testung der SKS an Buchse X30 nicht erfolgreich oder SKS hat angesprochen.	SKS-Anschlussgehäuse LED Rot an: - Optosensoren überprüfen - Verbindungsleitung X34 überprüfen - X33 darf nicht belegt sein LED Rot aus: Farbreihenfolge der Wendelleitung überprüfen Das Tor fährt nur noch im Totmann-Bertrieb zu: - Druck auf den Taster> Versuch der Selbsthaltung> Fehlermeldung - nochmaliger Druck auf den Taster fährt das Tor im Totmann-Betrieb zu
12	Testung der Sicherheitseinrichtung an Buchse X20 nicht erfolgreich oder die Sicherheitseinrichtung hat angesprochen	 Bei Lichtschranken die Ausrichtung kontrollieren Bei Lichtschranken muss die Verbindung zwischen Sender und Empfänger ein "Y-Stück" Version "P" sein Bei Einzugssicherungen die Verkabelung prüfen
16	Schlupftürkontakt defekt. Die Testung ist negativ. Das Tor kann nicht mehr verfahren werden.	Schlupftür - Kein Schlupftürkontakt vorhanden, Einstellung von DIL-3 überprüfen (Kap. 6.2.1) - Schlupftürkontakt defekt - Magnet des Kontaktes verdreht
19	SKS-Stop zu hoch eingestellt	Steuerung - Tordaten löschen, Steuerung neu einlernen (Kap. 6.4)

8–2 TR25E374

Fehler- nummer	Fehlerbeschreibung	B linkcode / Fehlerbehebung
Torbewe	aungen	
21	Antrieb blockiert Motor läuft nicht an -	Tor - Schwer laufendes Tor Antrieb - Motor ausgekuppelt - Anschlussleitung nicht angeschlossen Steuerung - Sicherung defekt
22	Drehrichtung Drehrichtung des Motors vertauscht -	Arbeitsschritt 1 (Kap. 6.2.2) Programmierung der Montageart entspricht nicht der tatsächlichen Montageart Steckdose Drehfeldrichtung der Netzzuleitung prüfen
23	Drehzahl zu langsam Motor läuft nicht an oder ist zu langsam -	Tor - Schwer laufendes Tor
28	Überfahren der Endlagen Auf / Zu	TorÜberprüfung des ToresMit Nothandkurbel das Tor in die richtige Richtung bewegen
Hardwar	e-Komponente	
31	Interner Systemfehler	- Wenn nach dem Wiedereinschalten der Steuerung dieser Fehler erneut auftritt, den Service kontaktiere
33	Fehler durch das Vorschütz	- Wenn nach dem Wiedereinschalten der Steuerung dieser Fehler erneut auftritt, den Service kontaktiere
34	Fehler durch das Hauptschütz	Wenn nach dem Wiedereinschalten der Steuerung dieser Fehler erneut auftritt, den Service kontaktiere
35	Unterspannung der 24 V-Versorgung	 Kurzschluss oder Überlastung der 24 V-Versorgung der Steuerung (Sicherung F) Eventuell angeschlossene Verbraucher abklemmen und getrennt versorgen
Systemfo	ehler / Kommunikationsprobleme	
41	Fehler in der Kommunikation mit dem Torpositionsgeber	Steuerung - Kabel (Torpositionsgeber) an Buchse X40 nicht oder falsch eingesteckt Antrieb - Torpositionsgeber defekt
47	RAM -Test hat fehlgeschlagen -	Steuerungs-Programm Temporär gespeicherte Daten sind gelöscht. Nach dem Wiedereinschalten des Netzes werden diese wieder hergestellt.
48	ROM -Test hat fehlgeschlagen -	Steuerungs-Programm - Wenn nach dem Wiedereinschalten der Steuerung dieser Fehler erneut auftritt, den Service kontaktiere

TR25E374 8–3

8.4 Sicherungselemente im Steuerungsgehäuse

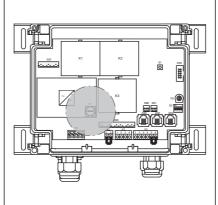
8.4.1 Allgemeines

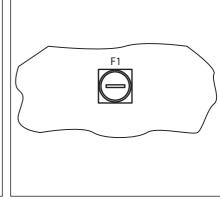


Vor dem Wechsel von Sicherungen ist die Anlage spannungsfrei zu schalten und entsprechend den Sicherheitsvorschriften gegen unbefugtes Wiedereinschalten zu sichern.

8.4.2 • Sicherungen

Sicherung **F, Steuerstromkreis** (T 3,15 A/250 V, Glasrohrsicherung gemäß IEC 60127, 5x20 mm, mit Bemessungsausschaltvermögen H [1500 A])



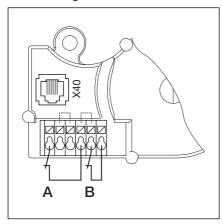


8-4.1 Lage der Sicherung F

8-4.2 Die Sicherung F

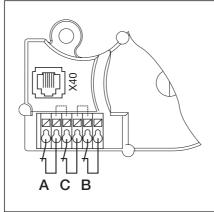
9 Technische Informationen

9.1 Verdrahtung Ruhestromkreis



9–1.1 Verdrahtung Ruhestromkreis am Tor-Positionsgeber:

- A = Thermoschalter Motorwicklung
- B = Schalter Handkurbel



9–1.2 Verdrahtung Ruhestromkreis am Tor-Positionsgeber:

- A = Thermoschalter Motorwicklung
- B = Schalter Handkurbel
- C = zusätzliche Schutzeinrichtung

TR25E374

9–2 TR25E374

TR25E374 9–3

